

1 December 2014 ... Regulations updated to 1 December 2014

The updating to the regulations at 1 December 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Regulation respecting the List of medications covered by the basic prescription drug insurance plan (chapter A-29.01, r. 3)	Replacement of the List of medications	Updating (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)
Regulation respecting eligible training expenditures (chapter D-8.3, r. 3)	sec. 7, par. 13, 2 nd par., replace “— an adapted enterprise [...] — a person holding a childcare [...] — an ambulance enterprise [...]” by “(a) an adapted enterprise [...] (b) a person holding a childcare [...] (c) an ambulance enterprise [...]”	Modification of form
By-law respecting the signing of certain documents of the Société québécoise des infrastructures (chapter I-8.3, r. 3)	Replacement of the by-law	New by-law adopted by the board of directors of the Société and not integrated into the Compilation (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)

1 November 2014 ... Regulations updated to 1 November 2014

The updating to the regulations at 1 November 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Tariff for insured hearing aids and related services (chapter A-29, r. 8)	Replacement of Sch. I	Updating (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)
Tariff for insured devices which compensate for a motor deficiency and related services (chapter A-29, r. 9)	Replacement of Sch. I	Updating (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)

1 October 2014 ... Regulations updated to 1 October 2014

The updating to the regulations at 1 October 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Regulation respecting the List of medications covered by the basic prescription drug insurance plan (chapter A-29.01, r. 3)	Replacement of the List of medications	Updating (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)
Regulation of the Court of Québec (chapter C-25, r. 4)	s. 40, 1st par., replace “on Thursdays” by “on Tuesdays”	Updating information adopted by the Court of Québec
Regulation respecting the fees to be paid under section 106.6 of the Act respecting the conservation and development of wildlife (chapter C-61.1, r. 17)	s. 2, 1st par., replace “2014, 2015 and 2016,” by “2013, 2014 and 2015,”	Error correction

10 September 2014 ... Regulations updated to 1 September 2014

The updating to the regulations at 1 September 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Tariff for insured devices which compensate for a motor deficiency and related services (chapter A-29, r. 9)	Replacement of Sch. I	Updating (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)
Water Withdrawal and Protection Regulation (chapter Q-2, r. 35.2)	s. 39, subpar. (a) of par. (2) of the second par. replace “than 300” by “than 30” ss. 77 and 78, replace “Schedule VI” by “Schedule V” s. 83, replace “\$550” by “\$500” ss. 84 par. (1), 86 par. (2), 91 par. (1) and 93 par. (2), replace “of the first paragraph of section 29” by “of section 29” s. 89, replace “to \$10,000” by “to \$100,000”	Concordance with French text

Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
<p><i>(cont'd)</i> Water Withdrawal and Protection Regulation (chapter Q-2, r. 35.2)</p>	<p>s. 91, renumber pars. (2), (2), (3) and (4) by pars. (2), (3), (4) and (5) s. 94 in the last paragraph, replace “of 18 months” by “of 3 years”</p>	<p>Concordance with French text</p>
	<p>“§ 2. <i>Intermediate protection zone</i>” (before s. 72) replaced by “§ 3. <i>Intermediate protection zone</i>”</p> <p>“§ 3. <i>Outer protection zone</i>” (before s. 74) replaced by “§ 4. <i>Outer protection zone</i>”</p> <p>“§ 4. <i>(cf. 2015-04-01) Report sent to the Minister</i>” (before s. 75) replaced by “§ 5. <i>(cf. 2015-04-01) Report sent to the Minister</i>”</p>	<p>Error of numbering</p>

1 August 2014 Regulations updated to 1 August 2014

The updating to the regulations at 1 August 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Regulation respecting the conditions of provision and payment of certain insured goods and services (chapter A-29, r. 6)	Replace s. “18.0.1” by s. “17.1”	Error of numbering
Tariff for insured hearing aids and related services (chapter A-29, r. 8)	Part III of Sch. I	Updating (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)
Tariff for insured visual aids and related services (chapter A-29, r. 8.1)	Div. I of Part I of Sch. I	Updating (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)
Tariff for insured devices which compensate for a motor deficiency and related services (chapter A-29, r. 9)	Replacement of Sch. I	Updating (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)
Regulation respecting the List of medications covered by the basic prescription drug insurance plan (chapter A-29.01, r. 3)	Replacement of the List of medications	Updating (not published in the <i>Gazette Officielle du Québec</i>)
Safety Code (chapter B-1.1, r. 3)	s. 407 renumbered s. 420	Renumbering
Regulation respecting mandatory reporting of certain emissions of contaminants into the atmosphere (chapter Q-2, r. 15)	s. 6.6, 3rd par. replace “The emitter must have the annual report verified by a verifying organization and a verifier designated by that organization that” by “The emitter must have the annual report verified by a verifying organization and a verifier designated by that organization that also meets the following requirements:”	Concordance with French text

2 July 2014 Regulations updated to 1 July 2014

The updating to the regulations at 1 July 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
<p>Corrections to Order in Council 30-2014 amending the Construction Code (chapter B-1.1, r. 2) <i>(to facilitate the integration of the modifications)</i></p>	<p>s. 3.05, par. 2 replace “2980 S. River Rd, Des Plaines, IL, 60018” by “6400 Shafer Ct., Suite 350, Rosemont, IL 60018-4914” par. 36, subpar. e.1 replace “paragraphs 1), 3) and 4)” by “paragraphs 1), 2), 3) and 4)”</p>	<p>Error correction</p>

1 June 2014 Regulations updated to 1 June 2014

The updating to the regulations at 1 June 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act.

5 May 2014 Regulations updated to 1 May 2014

The updating to the regulations at 1 May 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Regulation respecting the determination of child support payments (chapter C-25, r. 6)	Schedule I, line 208 replace “Minister of Higher Education, Research, Science and Technology” by “Minister of Education, Recreation and Sports” line 209 replace “SJ-789A (09-01)” by “(2014-04)”	Concordance with s. 9 of this Regulation, amended by O.C. 148-2014, s. 1
Regulation respecting mandatory reporting of certain emissions of contaminants into the atmosphere (chapter Q-2, r. 15)	Schedule A.2, QC.30.4, 1st par. replace “in accordance with the following methods” by “in accordance with one of the following methods”	Concordance with French text
Educational Childcare Regulation (chapter S-4.1.1, r. 2)	s. 51, par. 8.1 (introduced by O.C. 1314-2013)	Obvious errors of reference (O.C. 1314-2013, s. 76, coming into force)

1 April 2014 Regulations updated to 1 April 2014

The updating to the regulations at 1 April 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Regulation respecting the classes of specialization of the Ordre des infirmières et infirmiers du Québec for the activities referred to in section 36.1 of the Nurses Act to be engaged in (chapter I-8, r. 8)	s. 7.1, delete in paragraph 3, the words “referred to in section 5” s. 11, delete the words “pursuant to paragraph (2) of section 86.0.1 of the Professional Code”	Concordance with French text
Regulation 91-507 respecting trade repositories and derivatives data reporting (chapter I-14.01, r. 1.1)	s. 34, in the part before paragraph (a) , replace “subsection 43(5) ” by “subsection 42(4)”	Error of reference
Regulation respecting environmental impact assessment and review (chapter Q-2, r. 23)	s. 16, replace “31.1 of the Act” by “31.3 of the Act”	

1 March 2014 Regulations updated to 1 March 2014

The updating to the regulations at 1 March 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Regulation respecting the compulsory professional development of the Chambre de l'assurance de dommages (chapter D-9.2, r. 12.1)	s. 24,--subpar. 1 of the 1st par. replace “section 5” by “section 4” s. 24,--subpar. 3 of the 1st par. replace “section 21” by “section 22” s. 25, add after “in question” the words “, in writing,” s. 28, replace “section 23” by “section 24” s. 29, at the end, add the following text: “The Chamber must inform the applicant in question, in writing, of his right to submit written observations within the time limit indicated by it. The Chamber must then send its final decision to the applicant.”	Concordance with French text
Regulation under the Act respecting the Government and Public Employees Retirement Plan (chapter R-10, r. 2)	Schedule 0.I, in the 2nd column of the table in section 1, replace “1 January 1982” by “1 July 1982”	Transcription error
Regulation under the Act respecting the Pension Plan of Management Personnel (chapter R-12.1, r. 1)	Schedule I, in the 2nd column of the table in section 1, replace “1 January 1982” by “1 July 1982”	
Regulation respecting supplemental pension plans (chapter R-15.1, r. 6)	s. 19.1, subparagraph 1 of the 2nd paragraph, at the end, replace “temporary pension” by “temporary income”	Concordance with French text
Regulation 45-106 respecting Prospectus and Registration Exemptions (chapter V-1.1, r. 21)	s. 8.2, par. k, after “(chapter V-1.1)”, add the words “as it read prior to September 28, 2009”	

1 February 2014 Regulations updated to 1 February 2014

The updating to the regulations at 1 February 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Regulation respecting municipal wastewater treatment works (chapter Q-2, r. 34.1)	s. 2, par. 3 of definition “ treatment plant ”, replace “greater than 5%” by “equal to or greater than 5%” s. 30, 1 st par. and s. 31, replace “11 January 2013” by “11 January 2014”	Typographical error

17 January 2014 Regulations updated to 1 January 2014

The updating to the regulations at 1 January 2014 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act, and the following modifications:

<i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the compilation of Québec laws and regulations</i>		
Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
Regulation respecting the classes of licences to keep animals in captivity and their term (chapter C-61.1, r. 10) (amended by M.O. 2013-10-17)	“Division XI” (before s. 37) replaced by “Division IX” “Division XII” (before s. 41) replaced by “Division X” “Division XII” (before s. 44) replaced by “Division XI” “Division XIII” (before s. 54) replaced by “Division XII” “Division XIV” (before s. 55) replaced by “Division XIII”	Error of numbering
Regulation 91-507 respecting Trade Repositories and Derivatives Data Reporting (chapter I-14.01, r. 1.1)	“Part 1” to “Part 6” replaced by “Chapter 1” to “Chapter 6”	Concordance with French text
Regulation respecting the Tariff of administrative fees, professional fees and other charges attached to proceedings before the Administrative Tribunal of Québec (chapter J-3, r. 3.2)	s. 1, par. 1, subpars “i” and “ii” replaced by “(a)” and “(b)” s. 1, par. 2, subpars “i”, “ii”, “iii” and “iv” replaced by “(a)”, “(b)”, “(c)” and “(d)”	Error of numbering
Regulation respecting the medications that may be administered and prescribed for therapeutic purposes by an optometrist and respecting the eye care that may be provided by an optometrist (chapter O-7, r. 11)	Schedule I, paragraph 10, replace the words “in Schedule F to the Food and Drug Regulations (C.R.C., c. 870)” by the words “in the list established in accordance with section 29.1 of the Food and Drugs Act”	Concordance
Regulation respecting the terms and conditions for the sale of medications (chapter P-10, r. 12)	s. 7, after “(R.S.C. 1985, c. 27)” insert the words “, in the list established in accordance with section 29.1 of that Act”	

Title of regulation	Provisions modified	Nature of the modification
<p><i>(cont'd)</i></p> <p>Regulation respecting the terms and conditions for the sale of medications (chapter P-10, r. 12)</p>	<p>Schedule I, at the end of the first paragraph, replace the words “or the Controlled” by the words “, in the list established in accordance with section 29.1 of that Act or in the Schedules to the Regulations concerning the sale of drugs and substances made pursuant to the Controlled”</p> <p>Schedules II and V, at the end of the first paragraph, replace the words “or the Controlled” by the words “, from the list established in accordance with section 29.1 of that Act or from the Schedules to the Regulations concerning the sale of drugs or substances made pursuant to the Controlled”</p> <p>Schedule IV, at the end of the first paragraph, replace the words “or the Controlled” by the words “, to the list established in accordance with section 29.1 of that Act or to the Schedules to the Regulations concerning the sale of drugs and substances made pursuant to the Controlled”</p>	<p>Concordance</p>